

**Art. 7.** Dit besluit treedt in werking vanaf 1 augustus 1993.  
Brussel, 13 december 1993.

B. ANSELME

**Art. 7.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> août 1993.  
Bruxelles, le 13 décembre 1993.

B. ANSELME

**Bijlage bij het ministerieel besluit van 13 december 1993**

(1)	(2)	(3)	(4)
— per kostenplaats — per categorie van personeel (statutair personeel)	— bedrag van het bruto loon van 1 januari 1992 tot 31 december 1992	patronale bijdragen 17,75 % van (2)	(3) ten laste van het budget van financiële middelen (*)
<b>Voorbeeld</b>			

030

loontrekkend personeel	32 000 000	5 680 000	4 260 000
administratief personeel	1 500 000	266 250	199 688

(\*) Het gedeelte ten laste van het budget van financiële middelen moet worden berekend op basis van de voor 1992 opgelegde verdeelsleutels.

Gezien om te worden gevoegd bij het Ministerieel besluit van 13 december 1993.

De Minister van Sociale Zaken,

B. ANSELME

**Annexe à l'arrêté ministériel du 13 décembre 1993**

(1)	(2)	(3)	(4)
— par centre de frais — par catégorie de personnel (personnel statutaire)	montant de la rémunération brute du 1 <sup>er</sup> janvier 1992 au 31 décembre 1992	cotisation patronale de pension 17,75 % de (2)	(3) à charge du budget des moyens financiers (*)
<b>Exemple</b>			

030

personnel salarié	32 000 000	5 680 000	4 260 000
personnel administratif	1 500 000	266 250	199 688

(\*) La partie à charge du budget des moyens financiers doit être établie au moyen des clés de répartition imposées de 1992.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 13 décembre 1993.

Le Ministre des Affaires sociales,

B. ANSELME

**MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN  
EN AMBTENARENZAKEN**

N. 94 — 84

**30 DECEMBER 1993.** — Koninklijk besluit betreffende de werving van statutair personeel in sommige overheidsdiensten voor het jaar 1994

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken, inzonderheid op de artikelen 1 en 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 december 1991 betreffende de werving in sommige overheidsdiensten voor het jaar 1992, inzonderheid op artikel 5;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 1993 tot vastlegging van de bijzondere voorwaarden voor automatische aanwerving van statutaire ambtenaren ter vervanging van ambtenaren die definitief hun ambt in bepaalde overheidsdiensten neerleggen, inzonderheid op artikel 6;

**MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR  
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE**

F. 94 — 84

**30 DECEMBRE 1993.** — Arrêté royal relatif au recrutement de personnel statutaire dans certains services publics pour l'année 1994

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique, notamment les articles 1<sup>er</sup> et 2;

Vu l'arrêté royal du 9 décembre 1991 relatif au recrutement dans certains services publics pour l'année 1992, notamment l'article 5;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 1993 fixant les conditions particulières de recrutement automatique d'agents statutaires en remplacement d'agents cessant définitivement leur fonction dans certains services publics, notamment l'article 6;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 juni 1993 betreffende de werving in sommige overheidsdiensten voor het jaar 1993 en betreffende de oprichting van de Adviescommissie voor Selectieve Wervingen, inzonderheid op de artikelen 3 en 5;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 10 juni 1993 en 17 december 1993;

Overwegende dat de procedure voor het opmaken van de algemene begroting der uitgaven voortaan een specifiek onderzoek van de personeelskredieten voorschrijft, waardoor het mogelijk wordt nieuwe modaliteiten voor het toekennen van de wervingen te bepalen, hetgeen gebeurt in de artikelen 3 en 4;

Overwegende dat, aangezien de omzendbrief nr. 357 van 30 maart 1992 houdende dringende maatregelen inzake ambtenarenzaken in 1992 belet heeft gevolg te geven aan sommige wervingsmachtigingen die verkregen waren ter uitvoering van het koninklijk besluit van 9 maart 1990 betreffende de werving in bepaalde overheidsdiensten, het nodig is de geldigheid van deze machtigingen na 31 december 1992 te verlengen gelet op de beslissingen tot de deblokering ervan;

Op de voordracht van Onze Minister van Ambtenarenzaken en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besloten Wij :

#### HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

**Artikel 1.** Dit besluit is van toepassing op de overheidsdiensten behorende tot het federaal administratief Openbaar Ambt zoals omschreven in artikel 1, § 1 van de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken.

**Art. 2.** De jaarlijkse wervingsenveloppe waarvan sprake in artikel 1 van de voormelde wet is, voor het geheel van de besturen van elk ministerie, voor elke andere dienst van een ministerie evenals voor elke instelling van openbaar nut, gelijk aan nul.

**Art. 3.** Bij in Ministerraad overlegd koninklijk besluit worden toegestaan, de wervingen die, in het raam van de vastlegging van de personeelskredieten van de ministeries en andere diensten van de ministeries door de Ministerraad voor het jaar 1994 werden goedgekeurd.

**Art. 4.** Bij in Ministerraad overlegd koninklijk besluit kunnen worden toegestaan, de wervingen aangevraagd voor het jaar 1994 door de instellingen van openbaar nut, na advies van de Adviescommissie voor Selectieve wervingen.

**Art. 5.** Onvermindert de artikelen 3 en 4 kunnen bij in Ministerraad overlegd koninklijk besluit, dat vooraf voor advies voorgelegd wordt aan de Adviescommissie voor Selectieve Wervingen, overeenkomstig de artikelen 5 tot en met 7 van het koninklijk besluit van 9 juni 1993 betreffende de werving in bepaalde overheidsdiensten in 1993 en betreffende de oprichting van de Adviescommissie voor Selectieve Wervingen, wervingen voor nieuwe behoeften toegestaan worden waarvoor in het raam van de procedure voor het opmaken van de algemene begroting der uitgaven geen aanvraag werd ingediend en waarvan het dwingend en onontbeerlijk karakter wordt aangegetoond.

**Art. 6.** De bevoegde overheid is gemachtigd ambtshalve aan te werven, mits het gunstig advies van de Inspecteur van Financiën, van de afgevaardigde van de Minister van Financiën of van de regeringscommissaris, met het oog op de vervanging van de statutaire ambtenaren van de niveaus 1, 2+ en 2 opgenomen in de artikelen 2 en 3 van het koninklijk besluit van 14 januari 1993 tot vastlegging van de bijzondere voorwaarden voor automatische aanwerving van statutaire ambtenaren ter vervanging van ambtenaren die definitief hun ambt in bepaalde overheidsdiensten neerleggen, aangevuld door artikel 8 van het koninklijk besluit van 9 juni 1993 betreffende de werving in sommige overheidsdiensten voor het jaar 1993 en betreffende de oprichting van de Adviescommissie voor Selectieve Wervingen.

Dese-machtigingen om ambtshalve aan te werven worden slechts toegekend indien de definitieve ambtsneerlegging tijdens het jaar 1994 plaats heeft.

De personeelsleden waarvan sprake in dit artikel kunnen slechts aangeworven worden in de wervingsgraad van de loopbaan waartoe die behoorde waarvan de ambtenaar die hij zal moeten vervangen titularis was.

**Art. 7. § 1.** Het advies van de inspecteur van Financiën, van de afgevaardigde van de Minister van Financiën of van de regeringscommissaris moet gevoegd zijn bij elk wervingsdossier en moet uitdrukkelijk vaststellen dat de bepalingen van dit besluit zijn nageleefd.

**§ 2.** De ontwerpen van koninklijk besluit waarvan sprake is in dit besluit moeten vóór het toekennen van elke machtiging aan de procedure van administratieve en begrotingscontrole worden onderworpen.

Vu l'arrêté royal du 9 juin 1993 relatif au recrutement dans certains services publics pour l'année 1993 et à la création de la Commission consultative de Recrutements sélectifs, notamment les articles 3 et 5;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 10 juin 1993 et le 17 décembre 1993;

Considérant que la procédure d'élaboration du budget général des dépenses prévoit dorénavant un examen spécifique des crédits de personnel, permettant de définir des modalités nouvelles d'autorisation des recrutements, ce que réalisent les articles 3 et 4;

Considérant que, la circulaire n° 357 du 30 mars 1992 portant des mesures urgentes en matière de fonction publique ayant empêché en 1992 de donner suite à certaines autorisations de recrutement obtenues en exécution de l'arrêté royal du 9 mars 1990 relatif au recrutement dans certains services publics, il est nécessaire de prolonger la validité de ces autorisations au-delà du 31 décembre 1992 étant donné les décisions concernant leur déblocage;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Fonction publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

#### CHAPITRE Ier. — *Dispositions générales*

**Article 1er.** Le présent arrêté est applicable aux services publics relevant de la Fonction publique administrative fédérale telle que définie à l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup> de la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique.

**Art. 2.** L'enveloppe de recrutement annuelle dont question à l'article 1<sup>er</sup> de la loi précitée est, pour l'ensemble des administrations de chaque ministère, pour chaque autre service de ministère ainsi que pour chaque organisme d'intérêt public, égale à zéro.

**Art. 3.** Sont autorisés par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres les recrutements approuvés par le Conseil des Ministres dans le cadre de la fixation des crédits de personnel des ministères et autres services des ministères pour l'année 1994.

**Art. 4.** Peuvent être autorisés par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres les recrutements demandés par les organismes d'intérêt public pour l'année 1994, après avis de la Commission consultative de Recrutements sélectifs.

**Art. 5.** Sans préjudice des articles 3 et 4, peuvent être autorisés par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres, soumis préalablement à l'avis de la Commission consultative de Recrutements sélectifs conformément aux articles 5 à 7 de l'arrêté royal du 9 juin 1993 relatif au recrutement dans certains services publics en 1993 et à la création de la Commission consultative de Recrutements sélectifs, des recrutements pour des besoins nouveaux qui n'avaient pas fait l'objet d'une demande dans le cadre de la procédure d'élaboration du budget général des dépenses et dont le caractère impératif et indispensable est démontré.

**Art. 6.** L'autorisé compétente est autorisée à recruter d'office, moyennant l'avis favorable de l'inspecteur des Finances, du délégué du Ministre des Finances ou du commissaire du Gouvernement, en vue de remplacer les membres du personnel statutaire des niveaux 1, 2+ et 2 repris aux articles 2 et 3 de l'arrêté royal du 14 janvier 1993 fixant les conditions particulières de recrutement automatique d'agents statutaires en remplacement d'agents cessant définitivement leur fonction dans certains services publics, complété par l'article 8 de l'arrêté royal du 9 juin 1993 relatif au recrutement dans certains services publics en 1993 et à la création de la Commission consultative de Recrutement sélectifs.

Ces autorisations de recruter d'office ne sont octroyées que si la cessation définitive des fonctions a lieu durant l'année 1994.

Les membres du personnel dont question dans le présent article ne peuvent être recrutés que dans le grade de recrutement de la carrière à laquelle appartenait celui dont était titulaire l'agent qu'il devra remplacer.

**Art. 7. § 1.** L'avis de l'inspecteur des Finances, du délégué du Ministre des Finances ou du commissaire du Gouvernement doit accompagner chaque dossier de recrutement et constater de manière expresse le respect des dispositions du présent arrêté.

**§ 2.** Les projets d'arrêté royal dont question dans le présent arrêté doivent préalablement à l'octroi de toute autorisation être soumis à la procédure de contrôle administratif et budgétaire.

HOOFDSTUK II. — *Wijzigings- en slotbepalingen*

**Art. 8.** De wervingsmachtigingen toegekend aan de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, het Ministerie van Landbouw en het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid, respectievelijk bij de koninklijke besluiten van 9 maart 1990, 28 januari 1991 en 28 mei 1991, zijn verlengd tot 31 december 1994.

**Art. 9. § 1.** Artikel 3 van het koninklijk besluit van 9 juni 1993 betreffende de werving in sommige overheidsdiensten voor het jaar 1993 en betreffende de oprichting van de Adviescommissie voor Selectieve Wervingen wordt opgeheven op 1 januari 1994.

Dit ophoffing heeft geen uitwerking op wervingsaanvragen die vóór deze datum zijn ingediend voor zover er bij in Ministerraad overlegd koninklijk besluit machtig voor verleend wordt vóór 1 april 1994.

**§ 2.** In het eerste lid van artikel 5 van hetzelfde besluit worden de woorden « die wordt ingediend met toepassing van artikel 3 » vervangen door de woorden « die haar moet worden voorgelegd ».

**Art. 10.** In artikel 6 van het koninklijk besluit van 14 januari 1993 tot vastlegging van de bijzondere voorwaarden voor automatische aanwerving van ambtenaren die definitief hun ambt in bepaalde overheidsdiensten neerleggen wordt de datum van 31 december 1993 vervangen door de datum van 31 december 1994.

**Art. 11.** Met uitzondering van artikel 8 dat uitwerking heeft op 1 januari 1993 en van artikel 9, § 1, treedt dit besluit in werking op 1 januari 1994 en houdt het op uitwerking te hebben op 31 december 1994.

**Art. 12.** Onze Ministers en Onze Staatssecretaris zijn, ieder wat hem betrifft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 30 december 1993.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Ambtenarenzaken,

L. TOBACK

CHAPITRE II. — *Dispositions modificatives et finales*

**Art. 8.** Les autorisations de recrutements octroyées à l'Office national de Sécurité sociale, au Ministère de l'Agriculture et au Ministère de l'Emploi et du Travail, respectivement par les arrêtés royaux des 9 mars 1990, 28 janvier 1991 et 28 mai 1991, sont prorogées jusqu'au 31 décembre 1994.

**Art. 9. § 1.** L'article 3 de l'arrêté royal du 9 juin 1993 relatif au recrutement dans certains services publics pour l'année 1993 et à la création de la Commission consultative de Recrutements sélectifs est abrogé à la date du 1<sup>er</sup> janvier 1994.

Cette abrogation est sans effet sur les demandes de recrutement introduites avant cette date pour autant qu'elles soient autorisées par arrêté royal délibéré au Conseil des Ministres avant le 1<sup>er</sup> avril 1994.

**§ 2.** A l'alinéa 1<sup>er</sup> de l'article 5 du même arrêté, les mots « introduits en application de l'article 3 » sont remplacés par les mots « qui doit lui être soumise ».

**Art. 10.** A l'article 6 de l'arrêté royal du 14 janvier 1993 fixant les conditions particulières de recrutement automatique d'agents statutaires en remplacement d'agents cessant définitivement leur fonction dans certains services publics, la date du 31 décembre 1993 est remplacée par la date du 31 décembre 1994.

**Art. 11.** A l'exception de l'article 8 qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 1993 et de l'article 9, § 1, le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1994 et cessera d'être en vigueur le 31 décembre 1994.

**Art. 12.** Nos Ministres et Notre Secrétaire d'Etat sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 30 décembre 1993.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Fonction publique,

L. TOBACK

## MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

[C — 12926]

N. 94 — 85

**20 DECEMBER 1993.** — Koninklijk besluit tot vaststelling van het minimumbedrag van het loon dat men moet genieten om als een betaalde sportbeoefenaar te worden beschouwd (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 24 februari 1978 betreffende de arbeidsovereenkomst voor betaalde sportbeoefenaars, inzonderheid op artikel 2, § 1;

Gelet op het advies van het Nationaal Paritaire Comité voor de Sport;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de werkgevers en de sportbeoefenaars die zij tewerkstellen onverwijld voor 1994 op de hoogte moeten kunnen zijn van het minimumbedrag dat een sportbeoefenaar moet verdienen om onderworpen te zijn aan de wet van 24 februari 1978 betreffende de arbeidsovereenkomst voor betaalde sportbeoefenaars;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het in artikel 2, § 1, van de wet van 24 februari 1978 betreffende de arbeidsovereenkomst voor betaalde sportbeoefenaars bedoelde loonbedrag wordt voor het jaar 1994 bepaald op 490 116 frank.

## MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

[C — 12926]

F. 94 — 85

**20 DECEMBRE 1993.** — Arrêté royal fixant le montant minimal de la rémunération dont il faut bénéficier pour être considéré comme sportif rémunéré (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 24 février 1978 relative au contrat de travail du sportif rémunéré, notamment l'article 2, § 1er;

Vu l'avis de la Commission paritaire nationale des Sports;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il s'impose que les employeurs et les sportifs qu'ils occupent puissent avoir connaissance sans retard du montant minimal, pour l'année 1994, qu'un sportif doit gagner pour être soumis à la loi du 24 février 1978 relative au contrat de travail du sportif rémunéré;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Le montant de la rémunération visé à l'article 2, § 1er, de la loi du 24 février 1978 relative au contrat de travail du sportif rémunéré est fixé pour l'année 1994 à 490 116 francs.

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad*:

Wet van 24 februari 1978, *Belgisch Staatsblad* van 9 maart 1978.

(1) Référence au *Moniteur belge*:

Loi du 24 février 1978, *Moniteur belge* du 9 mars 1978.